

## Štúrova slovná zásoba

(Slová, ktoré môžu byť dnešnému čitateľovi nezrozumiteľné alebo medzičasom zmenili význam)

### B

bádač – bádateľ, vedec  
bezumec – nerozumný človek, bez rozumu  
bezškodne – neškodne, bez ujmy  
bezuzdník – nespútaný, neviazaný človek  
bezuzdnosť – neviazanosť, nespútanosť,  
nemiernosť  
bludný – pomýlený, falošný  
budovisko – dom, budova  
budovníctvo – stavitelstvo, architektúra  
bytnosť – bytie, jestvovanie  
bývalisko – obydlie, sídlo, bývanie

### Č

časný – raný, včasný, skorý  
čeladník – panský hospodársky sluha,  
paholok, ale i mladý muž; miestnosť  
pre čelad'  
čeladný – súvisiaci s hospodárstvom, so  
služobníctvom  
čeladný otec – hlava rodiny  
čelad' – služobníctvo; mládež

### D

daromník – lenivec, leňoch  
daromný – zbytočný, bezvýsledný, márný,  
neporiadny, lenivý, darebný  
deje – dejiny, história  
dever – pre ženu mužov brat, švagor  
dobrá vôľa – ochota  
dobremajetnosť – materiálny dostatok  
dobrobyt – blahobyť, bohatstvo, hojnosť  
dobrodzenie – výdobytok  
dobrodružnosť – družnosť  
dobrostanie – ak sa niekomu stane dobre  
domár – domased  
domárstvo, domkárstvo – zápečníctvo  
dopustiť – dovoliť  
dosť na tom – skrátka, jednoducho  
dôchodok – príjem, výnos, zisk  
dômysel – dôvtip, vynachádzavosť,  
schopnosť pohotovo a bystro uvažovať  
drepenieť – meravieť, trpnuť, kostnatieť,  
zotrvať na starom,  
drobty – omrvinky  
dúži – silný, mocný, statný

### H

havranky – olovrant  
hnusota – hnus, oškľivosť  
hodnosť – hodnota, cena, dôstojnosť  
horedržanosť – povýšenosť, stavovské  
sebavedomie  
horkýže – kdeže, sotva, ešteže čo  
horšiť sa – pohoršovať sa  
hotovizeň – hotovosť

### I

istina – peňažný základ, kapitál, hotové  
peniaze  
istiť – tvrdiť niečo ako isté, nepochybné, s  
istotou, ubezpečovať

### J

jednakosť – rovnakosť, rovnosť  
jednorečný, jednorečový – jednojazyčný  
jutro – stará plošná miera, v uhorsku 1 jutro  
= 4316 m<sup>2</sup>

### CH

chúlostivosť – nesmelosť, bojzlivosť  
chybiť – urobiť chybu, pomýliť sa; minúť,  
netrafiť

### K

kadenáhle – sotva, len čo, akonáhle  
korisťo-bažný – korisťnícky  
krátkoumnosť – nerozum, nedomyslenosť,  
nedováženosť

### L

ledajaký – obyčajný, bezvýznamný, banálny,  
nehodný dôvery alebo úcty  
lučba – chémia

### Ľ

ľahkovážnosť – sklon konať neuvážene,  
nerozvážnosť, bezstarostnosť,  
podceňovanie  
ľahkovážny – bezvýznamný, málo dôležitý,  
málo závažný

## Štúrova slovná zásoba

(Slová, ktoré môžu byť dnešnému čitateľovi nezrozumiteľné alebo medzičasom zmenili význam)

### M

majetnosť – majetok, vlastníctvo  
málováženie – neúcta  
mizerák – chudák, úbožiak  
mohovitost' – majetnosť  
mohovitý – majetný, zámožný

### N

nadužiť, nadužívať – príliš využiť, zneužiť,  
zneužívať  
náklonný – náchylný  
námer, námera – zámer, cieľ  
napospol – vo všeobecnosti, vôbec, vcelku  
napružiť (sa) – napnúť, vzpriamiť sa,  
vzopnúť sa, vzchopiť sa  
nárada – návrh  
narádzať – radiť, navrhovať  
národnosť – národná identita  
náslov – titul, nadpis  
nazdávaný – zdanlivý  
necnota, necnosť – nerest', záporná mravná  
vlastnosť  
nehrubo – málo, povrchné  
neodchodný – rovnaký  
neodvislosť – nezávislosť  
nepodujímavosť – pasivita, nečinnosť  
nepodvratný – ktorý sa nedá vyvrátiť, istý,  
pevný  
nepostačný – nedostatočný  
neprelomný – nezlomný  
nepříležitost' – nenáležitost', nevhodnosť  
neriad – neporiadok  
nerozhodný – nepodstatný, bezvýznamný  
neústavný – neprestajný, neustávajúci  
nevážnosť – neúcta  
nevládny – slabý, bezvládny, bezmocný  
nevoľa – nesloboda, otroctvo  
nevyvratný – čo sa nedá vyvrátiť, poprieť,  
nepopierateľný, nevyvrátiteľný  
neznámosť – nevedomosť  
neznosný – čo sa nedá zničiť, neznesiteľný  
nezriadenosť – neusporiadanosť

### O

obec – niekedy aj v zmysle štát  
obecať – darovať, venovať, obetovať,  
predurčiť, zasvätiť  
obecnomyseľnosť – spoločenské povedomie  
oblesknúť – osvetliť, ožiariť  
obleskovať (sa) – odrážať sa, odzrkadľovať  
sa; blýskať sa  
oboznať – oboznámiť sa  
oboznávať – oboznamovať sa  
obraziť – uraziť  
odbudok – úbytok  
oddať sa čomu – venovať sa čomu  
odhodenec – vydedenec, vyvrhel'  
odhodený (od sveta i od seba) – odvrátený,  
vyvrhnutý, vydedený  
odhodiť sa – odvrátiť sa  
odchodný – odlišný, rozdielny  
odpor – protiklad  
odporlivosť – vzdorovitost', buričstvo,  
vzbura, rebelantstvo  
odporný – kto niečomu odporuje,  
protichodný  
odrazný – náhly, súčasný  
odriekať sa – vzdať sa, zriecť sa, odoprieť si  
odvislosť – závislosť  
odvrhnutý – opustený, zanechaný, zavrhnutý  
ohlasovať sa – je počuť  
ochladať – ustávať, prestať  
okres – oblasť, okruh, kruh  
opierať sa – vzpierať sa  
opovrženosť – opovrhnutie  
opustenosť – spustnutosť  
odriecť sa, odriekať sa – zriecť sa, vzdať sa,  
odoprieť si  
osoblivosť – sebeckosť, náročnosť,  
osobovanie si niečoho  
osoblivý – ten, čo si niečo osobuje, sebecký  
osobníčkarstvo – protekcionárstvo  
osvedomenie – sebauvedomenie  
osvedomiť – uvedomiť si, ozrejmiť si  
osvedomiť sa – uvedomiť si seba samého  
oškliviť si – stavať sa k niečomu s odporom  
otočený – obklopený, obklúčený  
otočiť – obklúčiť, obklopiť  
otužiť – utužiť, upevniť  
ozorný – obrovský, obrovitý, veľkosťou  
pripomínajúci obra



## Štúrova slovná zásoba

(Slová, ktoré môžu byť dnešnému čitateľovi nezrozumiteľné alebo medzičasom zmenili význam)

rozsúdny – rozvážny  
rozsypanec – troska  
rozumovať, rozumkovať – mudrovať  
rozvažitý – rozvážny  
rozvitok – rozvoj  
rôznica – spor, nehoda, nedorozumenie  
rukodelníctvo – manuálna práca  
rukovodstvo – návod, príručka

## S

samocit – sebavedomie  
samolubec, sebelubec – ten, čo ľúbi sám seba  
samotvorný – samostatne niečo tvoriaci, tvorivý, činorodý  
sebacit – precitovanie vlastných zážitkov a konania  
sebevoľnosť – svojvoľnosť  
sedalisko – sídlo, sídlisko, aj miesto či mandát na sneme  
sedenie – poľnohospodárska usadlosť, grunt  
sednica – zasadanie  
skárať – potrestať, pokarhať  
sklený dom – skleník  
skorovoz – železnica  
skusný – skúšobný  
skusovať – skúšať  
skvacnúť – spadnúť, klesnúť  
slabúch – slaboch  
slepúnstvo – slepota  
slušne – zaslúžene, oprávnene  
slušný – oprávnený  
služobníctvo – poslušnosť, podriadenosť  
služobnosť – povinnosť slúžiť  
snár – rojko, človek, čo sníva  
sniedanie – raňajky  
sokorec – vrchol  
sporiadať – usporiadať, dať do poriadku, urovnať  
sporiadanie – usporiadanie, správa  
spôsobný – schopný, spôsobilý  
spustošenie – spustnutie, zanedbanie, bieda, mizina  
stalitosť – stálosť, skostnatenosť  
stenknúť – stenčiť sa, schudnúť, zoštíhliet, chradnúť  
strachúň – bojko, strachopud  
strannosť – zaujatosť  
stranný – neznámy, vedľajší  
stredný počet – priemer

stredný vek – stredovek  
strjed' – uprostred, doprostred  
strmieť – vyčnievať, čniť  
strojba – ústrojenstvo  
strúhanina – niečo vystružlikané  
surma – zhon, zmätok, trma-vrma  
súcosť – schopnosť  
súdny – rozvážny, kritický, rozvážny  
súkromnosť – intimita  
svetár – sveták, ľahťikár, materialista  
svetárstvo – svetáctvo, svetský alebo aj materialistický svetonázor či pohľad na svet

## Š

šanova – sporovlivosť  
šepleta – pletka, bezvýznamná vec, haraburda  
školár – scholastik  
šlak – stopa  
špriať – hanobiť, očierňovať  
štepnica – záhrada na rozmnožovanie stromov

## T

takrečeno – takmer, skoro, bezmála; takpovediac  
takrečený – takzvaný  
tanúť na mysli – stále o niečom premýšľať  
trenie – nehoda  
trochár, troškár – chudák, bedár, ale aj malicherný a úzkoprsý človek  
trochárstvo, troškárstvo – hospodárenie v malom, nedostatok veľkorysosti, úzkoprsosť

## U

úbeh – súťaž, preteky, konkurencia  
ubezpečený – chránený, zabezpečený  
ubezpečiť – zabezpečiť, chrániť  
ubezpečovňa – poisťovňa  
úd – člen  
úhovor – zmluva, dohoda  
úhrnkom – úhrnne, súhrnne, vcelku  
umný – rozumný, múdry, zručný, šikovný  
upadlý, upadnutý – zanedbaný, spustnutý  
upamätať sa – spamätať sa  
upamätovať – upozorniť  
úpieť – prežívať utrpenie, znášať ho, trpieť

## Štúrova slovná zásoba

(Slová, ktoré môžu byť dnešnému čitateľovi nezrozumiteľné alebo medzičasom zmenili význam)

úrek – urieknutie pohľadom, uhranutie, údel  
úsilný – usilovný  
usilovne – snahy, snaženia  
ustávanie – námaha, usilovnosť  
úšklaba – posmeškar, nactiutráč  
ušťastliviť sa – postarať sa o vlastné šťastie  
utlačenie – obmedzenie  
utúlený – skrčený, schúlený, zhrbený,  
učupený  
útvor – výtvor  
uťahovanosť, uťahúvavosť – utiahnutosť  
uznalosť – uznanie  
úverok – úver, pôžička

## V

vážnosť – úcta  
vedomec – učenec  
vidovisko – pohľad, výhľad  
vládnuť – vlastniť, ovládať  
vlastnosť – vlastníctvo, majetok  
vnútornosť – vnútro, duchovná stránka  
človeka  
vojník – bojovník  
volenec – vyvolenec  
všetešiť – vystrájať  
vtekať – podieľať sa, mať vplyv v niečom,  
zasahovať, zúčastňovať sa  
vtok – účasť, vplyv, podiel  
vybujnenosť – prílišné rozšírenie  
vybujnieť – príliš sa rozšíriť, rozmáhať,  
prerásť, premnožiť sa  
vydobudnúť – nadobudnúť, získať  
vydržať – zabezpečiť, vyživiť  
vyhovárka – výhovorka  
vychovanec – žiak, odchovanec  
vyjaviť – vysloviť; prezradiť  
vymyslenina – výmysel  
vynášať – vyvyšovať, povyšovať, veľmi  
chváliť  
vyopatrovať – poskytnúť opateru,  
doopatrovať, užiť  
vypadnúť – vyjaviť sa, dopadnúť, ukázať sa,  
zodpovedať  
výpuk – výbuch, prelom  
výrastok – výhonok  
vyskusovať – vyskúšať, vyskúšať si  
vyslovovateľ – prejav  
výslužnosť – úslužnosť  
vystať – neuskutočniť sa, odpadnúť, nebyť  
prítomný, chýbať

výstrky – vyhnanstvá, vzdialené, odlahlé  
usadlosti  
výstupok – neprístojnnosť, nešvár, neduh,  
výstrelok, extrém  
vyšlakovať – vypátrať, vystopovať  
vytekať – vyplývať  
výtok – následok  
vytvárať – vylučovať  
vytvoriť – vylúčiť  
vyznačenie – vyznamenanie  
vyznačiť sa – vyznamenáť sa, vyniknúť  
vyživiť sa – užiť sa  
vyživenie – živobytie  
vziať do pováženia – vziať do úvahy,  
premyslieť  
vziať hore – všimnúť si, všímať si, nechať na  
seba pôsobiť

## Z

zadosturobenie – zadostučinenie  
zadosturobiť – urobiť zadosť, uspokojiť,  
vyhovieť, nasýtiť  
zádraplivec – ten, kto vyhľadáva zádrapku  
zadržať – zachovať  
zadumenie – záдумčivosť, melanchólia  
zahrúžiť – ponoriť, vnoriť, pohrúžiť  
záhubný – ničivý  
záležať – spočívať v niečom, mať podstatu v  
niečom, skladať sa, pozostávať  
zalipnúť – pripútať sa k niečomu, primknúť  
sa, prilepiť sa  
zanechaný – vystavený niečomu  
zanechať – prenechať, vystaviť niečomu  
zaneprázdňovať – zamestnávať  
zapierať sa – zadrapiť sa do niečoho  
zaprieť sa – odoprieť si, premôcť sa  
zapustený, zapustlý – zanedbaný, spustnutý  
zaraz – hneď  
zárod – zárodok  
zatarasenosť – uzavretosť  
zatarasený – uzavretý  
zatrímať – udržať, zadržať  
zatrímováť – zadržiavať  
zaujať – zabrať, obsadiť, zasiahnúť  
zaujať sa – ujať sa, chopiť sa, zasadiť sa  
závada – prekážka  
zavierať – vyvodiť záver, odvodiť, usúdiť  
závrativý – vyvolávajúci závrät  
zdurný – drsný, hrubý, zlostný  
znamenitosť – významná vec

## Štúrova slovná zásoba

(Slová, ktoré môžu byť dnešnému čitateľovi nezrozumiteľné alebo medzičasom zmenili význam)

známosť – vedomosť

znosný – znesiteľný

zriadenosť – usporiadanosť

zrovnávať sa – zhodovať sa

zvadlivosť – hašterivosť, škriepnosť

zvedochtivý – dychtiaci po vede,

zveľatok (zveľadok) – zveľadenie,

zošľachtenie, obohatenie, rozmnoženie

zveličovať sa – zväčšovať sa

## Ž

žalosť – žiaľ, bolesť, smútok

žiadosť – žiadostivosť